

Generelle Salgsbetingelser (Ecolab ApS) 30.03.22

1. Formål

1.1. Sælgerens leveringer skal udelukkende finde sted under følgende Generelle Salgsbetingelser. Aftaler eller køberens forretningsbetingelser, som afviger fra disse Salgsbetingelser, skal, for så vidt de er i modstrid med disse Salgsbetingelser, udelukkende gælde ved sælgerens udtrykkelige skriftlige samtykke. Sælgerens Salgsbetingelser vil blive en del af kontrakten senest ved godkendelse af leveringen.

2. Kontrakt

2.1. Sælgerens tilbud kan ændres uden varsel. Leveringsaftaler er kun gældende, hvis de er skriftligt bekræftet af sælgeren.

2.2. Den gældende pris på leveringsdagen samt de afgifter, som tydeligt fremgår af fakturaerne, skal anses for aftalt. Overdragne prislister skal indgå som en del af kontrakten, bortset fra hvis de er i modstrid med de Generelle Salgsbetingelser og/eller særskilte aftaler.

3. Køberens forpligtelser

3.1. Hvis køberen ikke accepterer leveringen må sælgeren efter at have fastsat en frist på fire uger ophæve kontrakten eller kræve erstatning for manglende opfyldelse. I sidstnævnte tilfælde skal den erstatning, der skal betales, udgøre et fast beløb på 10% af det aftalte nettohonorar i tilfælde af købskontrakter eller serviceaftaler. Begge parter forbeholder sig retten til at bevise, at en anden tabsstørrelse er opstået eller at intet tab er opstået. Der skal ikke være omvendt bevisbyrde i forbindelse med ovennævnte bestemmelse. I stedet for at gøre disse rettigheder gældende kan sælgeren inden for en rimelig forlænget leveringsfrist, der er aftalt med køberen, foretage en levering af samme art på de aftalte betingelser. Udgifterne til en eventuel anden eller yderligere levering bæres af køberen.

3.2. Køberen må foretage testkøb med andre sælgere af samme eller lignende produkter på maksimalt 10% af den gennemsnitlige årlige ordremængde i løbet af de 3 måneder, der går forud for denne aftales forfaldsdato.

4. Betaling

4.1. De fakturerede beløb skal betales ved direkte debitering eller i overensstemmelse med sælgers vilkår og betingelser, der er indeholdt i sælgers ordrebekræftelse eller faktura. Fakturaer skal betales inden 30 dage fra fakturadato. Fakturaen skal, uanset de aftalte leveringsbetingelser, udstedes, når varerne er overdraget til transportøren. Betalingsfrister angivet i ordrebekræftelsen og/eller fakturaen, herunder navnlig den periode, der er beregnet for kontantrabatter, begynder på fakturadatoen. Aftalte kontantrabatter er kun tilladt i det omfang, der ikke skal betales allerede forfaldne fakturaer. Hvis betalingsfrister overskrides er køberen i restance, uden at der skal udsendes en rykkerskrivelse; sælgeren vil være berettiget til at kræve en rente på 5 % over Deutsche Bundesbanks respektive gældende basisrentesats, men mindst 6 %. Morarenter forfalder straks til betaling. Køberen har kun ret til at foretage modregning på grundlag af ubestridte krav eller ved en endelig retsafgørelse, som ikke kan appelleres. Det er ikke tilladt at tilbageholde købesummen eller foretage nogen form for fradrag.

4.2. Uanset den aftalte betalingsmetode kan der til enhver tid forud for levering anmodes om betaling eller sikkerhed, hvis der efter kontraktens indgåelse opstår berettiget tvivl om køberens kreditværdighed eller evne til at betale, de aftalte betalings- eller leveringsbetingelser ikke er opfyldt på centrale punkter eller køberens forretningsituation ændrer sig væsentligt. I tilfælde heraf skal sælgeren også til enhver tid være berettiget til fuldt eller delvist at hæve alle igangværende kontrakter med køberen eller kræve godtgørelse af køberen for sine udgifter eller erstatning for manglende opfyldelse af sine forpligtelser over for køberen. Sælgeren kan frit vælge, hvilken ret han ønsker at udøve i forbindelse med hver enkelt kontrakt.

4.3. Rejsende sælgere har kun tilladelse til at opkræve betaling, hvis de kan fremvise en særlig instruks fra sælgerens hovedkontor.

5. Levering

5.1. Hvis der ikke foreligger et specifikt direktiv fra køber, vælges forsendelsesvejen af sælger efter dennes ansvarsbevidste skøn. Leveringen skal foretages fragtfrit ("fragt betalt til" under Incoterms 2010) til køberens hjemsted, forudsat at der tages hensyn til de aktuelt gældende minimumskøbsværdier eller mængder pr. leveringsadresse, når ordren afgives. I modsat fald skal der i det pågældende tilfælde opkræves et bidrag til fragtafgifterne til den gældende sats. Yderligere fragtomkostninger i tilfælde af ekspresleveringer osv. skal afholdes af køberen. Der ydes ingen godtgørelse for fragt i tilfælde af afhentning.

5.2. Den vægt, der er konstateret på forsendelsestidspunktet på sælgers fabrik eller på lageret, er afgørende for bestemmelsen af leverancens vægt, for så vidt køberen ikke godtgør, at den konstaterede vægt tydeligvis er forkert.

5.3. Den aftalte leveringsfrist starter på datoen for aftalen, men ikke før de dokumenter, tilladelser og godkendelser, som køber skal indhente, er blevet forelagt. Hvis en aftalt leveringsfrist er overskredet med mere end fire uger har køber ret til at hæve kontrakten. Der vil ikke være fortrydelsesret, hvis sælgeren uden egen skyld ikke er i stand til at overholde leveringsdatoen. I dette tilfælde må køber annullere kontrakten tre måneder efter den oprindelige leveringsfrist blev overskredet. Begivenheder, der uden skyld fra sælgers side gør det umuligt eller urimeligt vanskeligt at levere eller transportere varen, giver sælger ret til at hæve kontrakten eller udsætte leveringen, indtil hindringen er fjernet. Sælgeren skal straks underrette køberen om disse omstændigheder. Allerede leverede underleverancer skal anses for at være selvstændige transaktioner; afregning af underleverancen kan ikke nægtes på grund af de endnu ikke leverede mængder. Hvis leveringen udskydes af ovennævnte årsager, giver dette ikke køberen ret til yderligere betalingsfrist eller til at annullere leveringen. Skadeserstatningskrav på grund af annullering er udelukket. I tilfælde af, at en leverance eller underleverance er forsinket grundet grov uagtsomhed, og i tilfælde af manglende levering / delvis manglende levering, skal erstatningskravet begrænses til påregnelige tab. I alle andre tilfælde er erstatningskrav udelukket.

6. Risikoens overgang

6.1. Risikoen for tab eller beskadigelse af varerne overgår til køberen, når varerne overdrages til transportøren på sælgers fabrik eller på sælgers lager, medmindre andet er aftalt. Køberen bærer også risikoen for alle returnerede leverancer under returtransporten.

7. Garanti / Produktreturnering

7.1. Sælgeren garanterer, at varerne er egnede til det tilsigtede formål som angivet i de produktbeskrivelser, der er udstedt af sælgeren og til brug i Danmark eller anden aftalt, specificeret jurisdiktion og er ikke ansvarlig for brugsegnethed eller andet, som ikke er klart angivet.

7.2. Køberen er alene ansvarlig for sikkerheden i sine egne vandsystemer. Uanset enhver anden bestemmelse i denne aftale dækker sælgers ydelser ikke biofarer i vandsystemer fra vandbårne patogener, herunder men ikke begrænset til Legionella-bakterier eller sundhedsrisici i forbindelse hermed, og sælger giver ingen garantier med hensyn til disse.

7.3. Meddelelse om påviselige fejl og mangler skal gives til sælger senest syv dage efter modtagelse af leveringen på leveringsstedet. Meddelelse om ikke påviselige fejl skal gives til sælger senest syv dage efter deres konstatering. Prøver af den påklagede levering skal sendes til sælgeren. Hvis der er foretaget prøver af neutrale prøveudtagere ved pålæsningsstedet er det udelukkende disse, der er afgørende for vurderingen af leveringen. Garantikrav i forbindelse med færdigbehandlede leverancer eller efter genfremsendelse kan kun gøres gældende, hvis der foreligger prøver, som er foretaget på neutralt grundlag. De oprindelige restenheder fra sælgers leverance, som danner grundlag for færdigbehandlingen eller genfremsendelsen, anses for at svare til prøver, der er udtaget på et neutralt grundlag. Det samme gælder for restenheder fra sælgers produktionsparti hvorfra den påklagede levering stammer.

7.4. I tilfælde af en mangel skal køber kun være berettiget til at anmode om afhjælpning af den leverance, der klages over, medmindre andet er aftalt. Dog betragtes mindre vægtforskelle (op til 5%), forskelle i indhold, størrelse eller farve ikke som en mangel. Hvis ombytningsleverancen

ikke resulterer i, at manglen afhjælpes, vil køber være berettiget til et afslag i kontraktprisen eller annullering af ordren. Det aftalte ansvar for mangler gælder for alle leverancer, der foretages som led i afhjælpning af mangler. Hvis de garanterede egenskaber mangler, har køberen ret til efter eget valg at kræve annullering, nedsættelse af kontraktens pris eller erstatning. Sælgeren er dog kun ansvarlig for følgeskader i forbindelse med mangler i det omfang, sådanne tab var genstand for garantierklæringen. Eventuelle krav, der er foretaget af køberen og baseret på en mangel ved den leverede genstand, forældes 12 måneder efter leveringen af genstanden. I alle andre tilfælde er yderligere krav om indirekte eller direkte tab som følge af en positiv misligholdelse af en forpligtelse, culpa in contrahendo eller andre skadegørende handlinger udelukket. Dette gælder ikke for personskade eller skade på privat benyttede genstande i henhold til Produktansvarsloven eller i tilfælde af lovpligtigt ansvar på grund af forsæt eller grov uagtsomhed fra sælgers, dennes lovpligtige repræsentants eller dennes befuldmægtigedes side. I det omfang, sælgers ansvar er udelukket, gælder dette også til fordel for sælgers ansatte, hvis køberen rejser et krav direkte mod disse ansatte. Krav på grundlag af manglende, garanterede egenskaber eller garantiforpligtelser kan kun gøres gældende, hvis de garanterede egenskaber eller garantiforpligtelserne er blevet bekræftet skriftligt af sælgeren.

7.5. Varer, som er fejlfri og i øvrigt upåklagelige i alle andre henseender ved leveringen, tages kun tilbage af sælger i overensstemmelse med dennes respektive gyldige returregler.

8. Ejendomsforbehold

- 8.1. Varerne forbliver sælgers ejendom indtil alle krav, herunder subsidiære krav, og alle erstatningskrav er blevet afgjort, og alle veksler er blevet indfriet. Ejendomsforbeholdet forbliver i kraft, selv om sælgers individuelle fordringer er inkluderet i et løbende regnskab, og saldoen er fastlagt og anerkendt. Hvis varer under ejendomsforbeholdet bearbejdes af køberen på en sådan måde, at der opstår en ny løsøre genstand, skal denne bearbejdning ske på sælgers vegne, uden at dette medfører forpligtelser for sælgeren. Den nye genstand bliver sælgerens ejendom. Hvis de varer, der er omfattet af ejendomsforbeholdet, bearbejdes, blandes eller sammenblandes med varer, der ikke tilhører sælgeren, erhverver sælgeren medejerskab til den nye genstand baseret på forholdet mellem den fakturerede værdi af de varer, der er omfattet af ejendomsforbeholdet, og den samlede værdi.
- 8.2. Køberen er kun berettiget til at videresælge, viderebearbejde eller anvende varen under ejendomsforbeholdet inden for rammerne af en kontrakt om arbejde og tjenesteydelser eller en serviceaftale på betingelse af, at der tages hensyn til følgende bestemmelser, og at de under punkt 8.3. nævnte krav også faktisk overgår til sælgeren. Køberens beføjelser til at sælge varerne under ejendomsforbehold som sædvanligt led i virksomhedens daglige drift, til at bearbejde disse varer eller til at anvende disse varer inden for rammerne af en kontrakt om arbejde og tjenesteydelser eller en serviceaftale vil ophøre, hvis sælgeren tilbagekalder beføjelserne som følge af en vedvarende forringelse af køberens økonomiske situation, dog senest hvis køberen indstiller sine betalinger, eller hvis der indgives begæring om eller indledes en konkursbehandling af køberens aktiver.
- 8.3. a) Køberen overdrager hermed sin fordring med alle subsidiære rettigheder, der opstår ved videresalg af varerne under ejendomsforbeholdet eller ved enhver anden brug af disse varer inden for rammerne af en kontrakt om arbejde og tjenesteydelser eller en serviceaftale, herunder eventuelle saldokrav til sælgeren.
b) Hvis varerne er blevet bearbejdet, blandet eller sammenblandet, og sælgeren erhverver medejerskab til disse varer til et beløb svarende til den fakturerede værdi, vil sælgeren være proportionelt berettiget til fordringen i forhold til værdien af sin ejendomsret til varerne.
c) Hvis køberen sælger fordringen som led i en egentlig factoring, forfalder sælgers fordring straks, og køberen skal overdrage erstatningskravet mod factoringselskabet til sælgeren og straks overdrage sit salgsprovenu til sælgeren.
- 8.4. Så længe køberen opfylder sine betalingsforpligtelser er han bemyndiget til at inddrive de overdragne fordringer. Denne inkassofuldmagt ophører ved tilbagekaldelse, dog senest hvis køberen misligholder sin betaling, eller hvis køberens økonomiske situation forværres væsentligt. Sælgeren bemyndiges hermed af køberen til at give køberne meddelelse om overdragelsen i et sådant tilfælde og selv inddrive fordringerne. Køberen skal på anmodning udlevere sælgeren en nøjagtig liste over de fordringer, som køberen har ret til, med angivelse af køberens navne og adresser, summen af de enkelte fordringer, fakturadato osv.; give sælgeren alle de oplysninger, der er nødvendige for at gøre de overdragne fordringer gældende, og give sælgeren mulighed for at kontrollere disse oplysninger.
- 8.5. Hvis værdien af den sikkerhedsstillelse, der er stillet for sælgeren, overstiger sælgers samlede fordringer med mere end 20 %, skal sælgeren på anmodning af køberen eller en tredjemand, der er forringet af sælgers overskydende sikkerhedsstillelse, frigive sikkerhed efter eget valg i dette omfang.
- 8.6. Det er ikke tilladt at pantsætte eller overdrage varer, der er under ejendomsforbehold eller de overdragne fordringer som sikkerhed. Sælgeren skal straks underrettes om udlæg samt navnet på pantsætningshaveren. Hvis sælgeren tager leveringsgenstanden tilbage på grundlag af ejendomsforbeholdet, udgør det kun en annullering af kontrakten hvis sælgeren udtrykkeligt erklærer dette. Sælgeren kan opfylde sine krav ved at sælge de tilbagetagne varer, der er omfattet af ejendomsforbeholdet, på det frie marked. Køberen opbevarer vederlagsfrit varerne under ejendomsforbehold for sælgeren og skal forsikre disse i almindeligt omfang mod sædvanlige risici som f.eks. brand, tyveri og vand. Køber overdrager hermed til sælger de erstatningskrav, som han har ret til i forbindelse med krav af ovennævnte art mod forsikringselskaber eller andre erstatningspligtige, med et beløb svarende til varens fakturaværdi. Sælgeren accepterer hermed denne overdragelse.

9. Udlånt emballage / paller

- 9.1. I det omfang, der indgås en aftale om levering af varer på paller, skal sælgeren være villig til at levere partier på Euro-pool paller med dimensionerne 800 x 1200 mm. Levering skal udelukkende foregå med en-til-en ombytning, dvs. antallet af leverede paller skal ombyttes til samme antal ubeskadigede, tomme paller (i hvert tilfælde kun Euro-pool paller). Paller, der returneres til sælger beskadiget, men som kan repareres, vil blive opkrævet til reparationsomkostningerne; ; ikke-reparerbare paller opkræves til genanskaffelsværdien. Det påhviler køberen i hvert tilfælde at dokumentere, at pallerne allerede var beskadigede, da køber tog dem i besiddelse. Hvis paller går tabt, skal modtageren skaffe erstatningspaller eller betale sælgeren et beløb svarende til afhjælpningsomkostningerne.
- 9.2. For al emballage, der ikke udtrykkeligt er nævnt i fakturaerne som låneemballage eller returemballage, gælder de lovbestemte regler. Sælgeren skal stille genbrugsbeholdere til rådighed til udlån, indtil de er tømte. Disse containere returneres af os til produktionsstederne til videre brug.

10. Fortrolige Oplysninger

- 10.1. "Fortrolige Oplysninger" betyder oplysninger givet af en part ("Afgiveren") til den anden part ("Modtageren") til opfyldelse af aftalens formål, herunder, men ikke begrænset til opfindelser, formler, processer, produktprøver, råmaterialer, fremstillingsprocesser, procesdesign og -layout, udstyrsspecifikationer, tekniske oplysninger, markedsundersøgelser, markedsplaner, prisoplysninger, koncepter, testresultater, finansielle oplysninger, oplysninger om produktpriser, salgsprognoser, design, produktoplysninger, oplysninger om købere og knowhow.
- 10.2. Hver part forpligter sig til ikke på noget tidspunkt under kontrakten og i en periode på ti år efter kontraktens ophør at videregive fortrolige oplysninger, der tilhører den anden part, til nogen som helst person, undtagen i overensstemmelse med bestemmelserne under punkt 10.3.
- 10.3. Hver part må videregive den anden parts fortrolige oplysninger:
(a) til sine ansatte, direktions- og bestyrelsesmedlemmer, repræsentanter, underleverandører eller rådgivere, som har brug for at kende disse oplysninger for at kunne opfylde sine forpligtelser i henhold til kontrakten. Hver part skal sikre, at deres ansatte, direktions- og

- bestyrelsesmedlemmer, repræsentanter, underleverandører eller rådgivere, som parten videregiver den anden parts fortrolige oplysninger til, overholder dette punkt 10; og
- (b) som krævet i henhold til loven, en kompetent domstol eller en statslig eller regulerende myndighed, forudsat at den part, der er forpligtet til at videregive fortrolige oplysninger tilhørende den anden part, i det omfang loven tillader det, underretter den anden part herom.
- 10.4. Ingen af parterne må bruge den anden parts fortrolige oplysninger til noget andet formål end at opfylde sine forpligtelser i henhold til kontrakten.
- 10.5. Uanset ovenstående gælder forpligtelserne i henhold til dette punkt 10 ikke for nogen del af parternes fortrolige oplysninger, som :
- (a) er kendt af Modtageren før modtagelsen i henhold til denne aftale, som dokumenteret ved skriftlige optegnelser;
- (b) videregives til Modtageren i god tro af en tredjepart, som er i lovlig besiddelse heraf, og som har ret til at foretage en sådan videregivelse;
- (c) er eller bliver en del af det offentlige område, ved offentliggørelse eller på anden måde, uden Modtagerens skyld; eller
- (d) er udviklet af eller for Modtageren, som det fremgår af skriftlige optegnelser, uafhængigt af modtagelsen af de Fortrolige Oplysninger, der er videregivet i henhold til denne aftale.
- 11. Opsigelse**
- 11.1. Uden at det berører andre rettigheder eller retsmidler, som parten har til rådighed, kan hver part opsigelse eller ophæve kontrakten med øjeblikkelig virkning ved at give skriftlig meddelelse til den anden part, hvis:
- (a) den anden part væsentligt misligholder et vilkår i kontrakten og (hvis en sådan misligholdelse kan afhjælpes) undlader at afhjælpe denne misligholdelse inden 30 dage efter, at den pågældende part skriftligt er blevet opfordret til det
- (b) den anden part tager skridt eller foretager sig noget i forbindelse med, at den træder under konkursbehandling, midlertidig likvidation eller indgår en akkord eller en ordning med sine kreditorer (bortset fra i forbindelse med en solvent omstrukturering), bliver likvideret (enten frivilligt eller efter retskendelse, medmindre det sker med henblik på en solvent omstrukturering), får udepeget en kurator for sine aktiver eller ophører med at drive virksomhed, eller, hvis skridtet eller handlingen foretages i en anden jurisdiktion, i forbindelse med en tilsvarende procedure i den relevante jurisdiktion;
- (c) den anden part suspenderer eller truer med at suspendere eller ophører eller truer med at ophøre med at udøve hele eller en væsentlig del af sin virksomhed; eller
- (d) den anden parts finansielle situation forringes i et sådant omfang, at det efter den opsigende parts opfattelse bringer den anden parts evne til at opfylde sine forpligtelser i henhold til kontrakten i fare.
- 11.2. Uden at dette berører andre rettigheder eller retsmidler, som sælgeren har til rådighed, kan sælgeren opsigelse eller ophæve kontrakten med øjeblikkelig virkning ved at give skriftlig meddelelse til køberen, hvis:
- (a) køberen undlader at betale et beløb, der skal betales i henhold til kontrakten, på forfaldsdatoen for betaling; eller
- (b) der sker ændringer hos køberens ejerforhold.
- 11.3. Uden at dette berører andre rettigheder eller retsmidler, som sælgeren har til rådighed, kan sælgeren suspendere leveringen af tjenesteydelser i henhold til kontrakten eller enhver anden kontrakt mellem køberen og sælgeren, hvis køberen undlader at betale et skyldigt beløb i henhold til kontrakten på forfaldsdatoen for betaling, hvis køberen bliver genstand for en af de begivenheder, der er anført under punkt 11.1(b) til 11.1(d), eller hvis sælgeren med rimelighed mener, at køberen er ved at blive genstand for en af disse begivenheder.
- 12. Force Majeure**
- 12.1. Sælgeren er ikke ansvarlig i henhold til denne aftale, uanset hvor og i hvilket omfang opfyldelsen af sælgerens forpligtelser forhindres, forpurres, vanskeliggøres og/eller forsinkes som følge af "force majeure" og/eller brand, eksplosion, oversvømmelse, storm, naturkatastrofe, pandemi, epidemi, statslige handlinger, ordrer eller bestemmelser, indførelse af toldtariffer, handelshindringer, restriktioner, krav om at opnå tilladelser, registreringer, børsnoteringer eller andre administrative procedurer fra statslige myndigheder, valutakursudsving, fjendtligheder, uroligheder, strejker, arbejdsproblemer (hos sælgeren eller hos tredjemand), maskinhavari, manglende mulighed for at skaffe de nødvendige materialer fra sædvanlige forsyningskilder, mangel på transportfaciliteter eller forsinkelser i transit eller andre omstændigheder af enhver art og uanset hvordan de opstår (uanset om de er af en type eller natur nævnt ovenfor), som ligger uden for sælgers rimelige kontrol.
- 12.2. Sælgeren forpligter sig til at gøre en rimelig indsats for at overvinde sådanne vanskeligheder, men forbeholder sig ret til at annullere, suspendere eller ændre sine forpligtelser i henhold til denne aftale.
- 13. Immaterielle rettigheder**
- 13.1. I dette punkt 13 forstås ved "Immaterielle Rettigheder" alle patenter, rettigheder til opfindelser, ophavsret og naborettigheder og andre beslægtede rettigheder, moralske rettigheder, varemærker og servicemærker, firmanavne og domænenavne, rettigheder til opsmykning og handelsmærker, goodwill og retten til at anlægge sag om uhjemlet benyttelse af forretningskendetegn eller illoyal konkurrence, designrettigheder, rettigheder til at anvende og beskytte fortroligheden af fortrolige oplysninger (herunder knowhow [og forretningshemmeligheder]), og alle andre intellektuelle ejendomsrettigheder, i hvert enkelt tilfælde, uanset om de er registrerede eller ikke-registrerede, og herunder alle ansøgninger og rettigheder til at ansøge om og opnå fornyelser eller forlængelser af og rettigheder til at påberåbe sig prioritet fra sådanne rettigheder og alle lignende eller tilsvarende rettigheder eller former for beskyttelse, der nu eller i fremtiden eksisterer eller vil eksistere i nogen del af verden.
- 13.2. Alle Immaterielle Rettigheder i eller som følge af eller i forbindelse med produkterne og tjenesterne (bortset fra Immaterielle Rettigheder i materialer leveret af køberen) tilhører sælgeren.
- 13.3. Sælgeren garanterer ikke, at produkterne ikke krænker tredjemands immaterielle rettigheder, og køberen anerkender, at sælgeren ikke skal holde køberen skadesløs for krav, der måtte opstå som følge heraf.
- 14. Ansvarsbegrænsning**
- 14.1. I det omfang, loven tillader det, og uanset andre bestemmelser i denne kontrakt:-
- (a) skal sælgers samlede ansvar i forbindelse med alle erstatningskrav eller tab, der opstår som følge af kontraktbrud, garanti, garantiilsagn, skadesløsholdelse, erstatningsansvar, skadegørende handlinger (herunder uagtsomhed), objektivt ansvar, lovbestemt pligt eller andet, som måtte opstå i forbindelse med opfyldelse eller manglende opfyldelse af denne kontrakt, samlet set ikke overstige de priser, som køberen har betalt i løbet af den 12-måneders periode umiddelbart forud for datoen for købers skriftlige krav i henhold til aftalen eller, i tilfælde af, at aftalen er ophørt, den 12-måneders periode, der slutter med aftalens sidste dag.
- (b) er sælger under ingen omstændigheder ansvarlig over for køberen, uanset om det er som følge af kontraktbrud, garanti, garantiilsagn, skadeserstatning, skadegørende handlinger (herunder uagtsomhed), objektivt ansvar, lovbestemt pligt eller andet, for nogen af følgende skader eller tab (i hvert enkelt tilfælde uanset om de er direkte eller indirekte):-
- (i) tab af fortjeneste, tab af kontrakter, afbrydelse af forretningen, produktionstab, økonomisk tab, spildte udgifter eller omkostninger, tab af forventede besparelser, tab af eller skade på goodwill; eller
- (ii) særlige, tilfældige, indirekte eller følgeskader eller tab, uanset hvordan de er opstået, selv om sælgeren på forhånd er blevet underrettet om muligheden for dem.

15. Afsluttende bestemmelser

- 15.1. Hvis enkelte bestemmelser i disse leveringsbetingelser eller enkelte bestemmelser vedrørende leveringstransaktionen er eller bliver ugyldige, berører dette ikke gyldigheden af de øvrige bestemmelser. Aftalepartnerne aftaler en ny bestemmelse, der bedst muligt afspejler det formål, der forfølges med den korrekte bestemmelse.
- 15.2. Medmindre andet er aftalt, er sælgers hjemsted - i det omfang, det er lovligt tilladt - det eneste sted for opfyldelse af alle forpligtelser, der følger af leveringsforretningen, og er værneting for alle tvister i forbindelse med leveringsforretningen og/eller en eventuel dokumentationsmetode.
- 15.3. Forholdet mellem sælger og køber er udelukkende underlagt Danmark, og parterne underkaster sig de danske domstoles enekompetence. Bestemmelserne i Uniform Law on the International Sale of Movable Goods, Uniform Law on the Formation of Contracts for the International Sale of Moveable Goods og FN's konvention om kontrakter om internationale køb af varer finder ikke anvendelse.

<< SLUT >>